



## Ersatzteilkatalog in vielen Sprachen im Handumdrehen

Fabdec Limited ist Hersteller von hochwertigen Edelstahlprodukten für die Landwirtschaft und bietet eine Vielzahl von Ersatzteilen an.



„Mit ANTEROS können wir unsere Ersatzteilkataloge nun recht effizient und sogar in fünf Sprachen ausleiten. Damit sind wir auf den jeweiligen Märkten deutlich besser aufgestellt. Wir können Kataloge zu jeder Zeit mit aktuellen Daten ausleiten und sehr schnell Kundenanfragen zu elektronischen Produktdaten mit ANTEROS umsetzen“, so Hr. Haddad, Geschäftsführer von Fabdec.

### Stücklisten über Relationen

Die Hauptprodukte wie Milchkühler oder Milchpumpen haben eine Vielzahl gemeinsamer Ersatzteile, wie z.B. Achsverlängerung, Dichtung. Jedes Ersatzteil muss in ANTEROS aber dennoch nur EINMAL gepflegt werden. Dazu wird eine Relation von den relevanten Hauptprodukten zum Ersatzteil angelegt. Da zu jedem Hauptprodukt andere Stücklistendaten gelten (z.B. Stücknummer in der Ersatzteilzeichnung) werden diese Daten an der Relation hinterlegt.

### Daten in sechs Sprachen

Produktdaten werden von Fabdec in den Sprachen Deutsch, Englisch, Französisch, Polnisch und Russisch gepflegt. Daher war die Multi-Alpha-Bet-Fähigkeit von ANTEROS wichtig: ohne Nachladen von Schriften können aus dem System Deutsche und Russische Katalogseiten generiert werden. Außerdem sind Preise für verschiedene Vertriebsgebiete und Währungen hinterlegt.

### Katalog und Daten on-demand

Aus den aktuellen Produktdaten des PIM-Systems können jederzeit Printkataloge oder Auszugskataloge in Druckqualität oder Entwurfsqualität generiert werden. Fabdec wählt vor der Printgenerierung die relevante Sprache und Preisart und erhält on-demand die Katalogseiten, ohne dass ein Satzsystem zum Einsatz kommt, also 100% automatisch.

Über das Import/Export-Framework kann Fabdec darüber hinaus ausgewählte Produktdaten für Kunden- oder Händleranfragen on-demand im EXCEL-, CSV- oder XML-Format ausleiten.

